

SUPRA

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



**ТЕРМОПОТ
TPS-5001**

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой SUPRA.

Мы рады предложить Вам изделия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением изделия от нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочитайте данное руководство, в котором содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Позаботьтесь о сохранности настоящего Руководства, используйте его в качестве справочного материала при дальнейшем использовании прибора.

ПРИМЕЧАНИЕ:

Все изображения в данном руководстве приведены в качестве примеров, реальное изделие может отличаться от изображения.

СОДЕРЖАНИЕ

Указания по технике безопасности	3
Комплектация.....	6
Эксплуатация	6
Чистка и уход	9
Возможные неполадки и способы их устранения	10
Технические характеристики.....	10

УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

Прибор предназначен исключительно для использования в быту.

Используйте прибор только так, как описано в инструкции. Запрещается использование прибора в целях, не предусмотренных изготовителем.

Запрещается использовать устройство вне помещений.

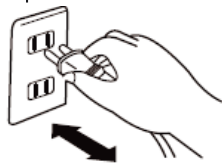
Перед включением прибора в сеть электропитания убедитесь, что напряжение и частота электросети соответствует указанным на маркировке изделия. Подключайте прибор к розетке с заземлением. Подключайте прибор только к источнику переменного тока.

Для дополнительной защиты от поражения электрическим током целесообразно установить устройство защитного отключения (УЗО) в сеть, питающую прибор. Обратитесь за советом к квалифицированному специалисту.

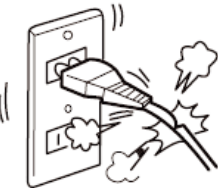
Выключайте устройство из сети тогда, когда оно не используется, а также во время сборки, разборки или установки аксессуаров.

Используйте только тот шнур питания, который поставляется в комплекте, не используйте другой шнур с чайником-термосом и не применяйте этот шнур для других устройств. Это может стать причиной нарушения работы или пожара.

Подключение нескольких приборов к одной розетке может вызвать ее нагрев и быть причиной пожара.



При отключении прибора от электросети не тяните за сетевой шнур, беритесь за вилку.

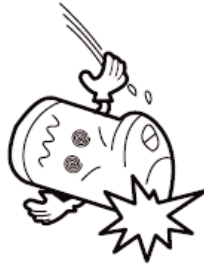


Запрещается подключать прибор к электросети, если сетевой шнур или вилка повреждены. В таких случаях следует обратиться в сервисный центр производителя за заменой шнура.

Установите чайник-термос на ровную, прочную, горизонтальную устойчивую поверхность. Не устанавливайте прибор на сырой или горячей поверхности или рядом с ней.



Не ставьте чайник-термос близко от стен и мебели. Пар и тепло могут повредить стены и мебель, изменить их цвет и форму.



Не роняйте чайник-термос. Не ставьте прибор на неровные или неустойчивые поверхности так, чтобы он мог упасть и подвергнуться удару.



Не поднимайте, не наклоняйте и не трясите чайник-термос и не переносите его, держа за крышку.

Если уронить или наклонить чайник-термос, горячая вода может вылиться через носик или отверстия для выпуска пара, вызвав ожог, даже если кнопка разлива заблокирована.



Закрывайте крышку плотно. Через неплотно закрытую крышку горячая вода может выплеснуться, вызвав ожог. Не прикладывайте чрезмерных усилий при закрытии крышки. Горячая вода может выплеснуться и вызвать ожог.



Не наливайте воду выше максимального уровня по шкале. В противном случае горячая вода может выплеснуться и вызвать ожог.

Когда уровень воды в резервуаре чайника-термоса опустится ниже минимальной отметки, следует незамедлительно отключить прибор от электросети и долить еще воды. В противном случае возможно повреждение прибора и возгорание.

Не используйте для кипячения ничего, кроме воды. Не нагревайте пакетики чая, чайные листья, молоко, алкоголь или что-то иное, что может вызвать выливание жидкости и выход пара, и быть причиной ожога. Из-за несоблюдения данного правила возможны засорения, а так же внутренний резервуар может прогореть или подвергнуться коррозии.



Запрещается использовать чайник-термос для хранения льда. Образовывающийся конденсат станет потенциальной причиной поражения электрическим током и нарушения нормальной работы.



Не закрывайте отверстия для выпуска пара. Горячая вода может выплеснуться, вызвав ожог.



Перед тем как вылить остатки горячей воды, отсоедините крышку. В противном случае она может неожиданно закрыться, что может привести к ожогу.



Не трогайте отверстия для выхода пара. Это может вызвать ожог. Следите за тем, чтобы дети не дотрагивались до отверстия для выпуска пара.

Открывая крышку, держите руки подальше от пара. Пар может вызвать ожог.



Запрещается открывать крышку во время кипячения. Брызги горячей воды и пар могут вызвать ожог.



При переносе чайника-термоса не трогайте рычаг открытия крышки. Крышка может открыться, вызвав ожог и другие повреждения.



Перед чисткой и обслуживанием чайника-термоса дождитесь, пока он остынет. Горячие части прибора могут вызвать ожог.



Запрещается разливать воду во время кипячения или в течение 5 минут после кипячения. Брызги горячей воды и пар могут вызвать ожог.



Не поворачивайте чайник-термос во время разлива горячей воды. Брызги горячей воды могут вызвать ожог.

Не касайтесь горячих частей работающего чайника-термоса. Это может вызвать ожог.

Не оставляйте рядом с чайником-термосом воспламеняющиеся материалы.

Не пользуйтесь прибором с мокрыми руками. Не дотрагивайтесь до вилки мокрыми руками. Это может стать причиной поражения электрическим током.

Изношенная изоляция может стать причиной короткого замыкания и/или пожара.



Не погружайте чайник-термос или шнур питания в воду или другую жидкость и не брызгайте на него водой. Не эксплуатируйте прибор в местах с повышенной влажностью (в ванной и т.п.).

Не наливайте воду прямо из-под крана или в раковину, где вода может попасть на дно чайника-термоса.



При возникновении каких-либо неполадок в работе чайника-термоса, не разбирайте и не пытайтесь самостоятельно отремонтировать прибор. В таких случаях следует обращаться к квалифицированному персоналу авторизованного сервисного центра производителя. Неквалифицированный ремонт может стать причиной несчастного случая или травмы пользователя, кроме того это приводит к лишению права на бесплатное гарантийное обслуживание.

Не переворачивайте мокрый чайник-термос вверх дном. Это может стать причиной поражения электрическим током, короткого замыкания. Если брызги попадут на электрические части, находящиеся на корпусе чайника-термоса, это может стать причиной сбоя в работе.

Производитель не несет ответственности за последствия неправильного использования прибора или несоблюдения мер предосторожности и безопасности, или возникшие в результате неправильной установки.

Данный прибор не предназначен для использования людьми с ограниченными, физическими, умственными или сенсорными возможностями (включая детей), а также лицами, не имеющими достаточного опыта или знаний по эксплуатации электроприборами, если за ними не присматривают лица, ответственные за их безопасность.

КОМПЛЕКТАЦИЯ

Извлеките прибор из упаковки и убедитесь в отсутствии повреждений и полной комплектности поставки:

чайник-термос – 1 шт.,

сетевой шнур (220-240 В) - 1 шт.,

руководство по эксплуатации - 1 шт.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Рекомендации по первому использованию

Извлеките прибор из упаковки. Не оставляйте упаковочные материалы в местах, где их могут достать дети, т.к. эти материалы могут быть для них опасны. Оставьте упаковку для хранения и транспортировки прибора.

Протрите прибор влажной мягкой тканью.

Перед первым использованием убедитесь, что напряжение вашей розетки совпадает с указанным напряжением прибора.

При первом использовании наполните чайник, вскипятите и слейте воду, нажав кнопку разлива/ручку насоса/рычажок слива на носике, чтобы проверить все три способа разлива воды. Повторите процедуру 2-3 раза.

Убедитесь, что пар свободно выходит через отверстия для выпуска пара.

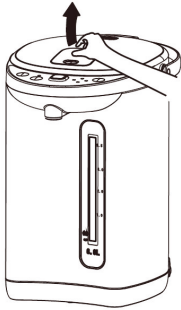
ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Описание модели

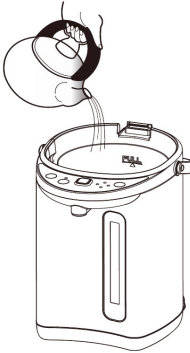


Наполнение водой

Откройте крышку чайника-термоса.



Аккуратно налейте воду в чайник-термос из кувшина или другого сосуда. Следите за тем, чтобы не расплескать воду на внешнюю поверхность корпуса прибора. Уровень воды в резервуаре не должен превышать максимальную отметку на шкале.



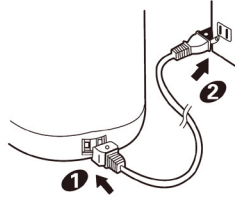
ВНИМАНИЕ:

Не наливайте воду прямо из-под крана, чтобы не намочить корпус прибора.

После наполнения водой плотно закройте крышку.

Запрещается применять силу при закрытии верхней крышки.

Кипячение воды



Подключите один конец сетевого шнура к соответствующему разъему на корпусе чайника-термоса, а вилку сетевого шнура — к электрической розетке

После подключения чайника-термоса к сети питания, на панели управления загорается красный индикатор "Кипячение" и начинается нагрев воды.

Режим поддержания температуры

Когда вода вскипятится, чайник переходит в режим поддержания температуры, при этом индикатор кипения гаснет и загорается зелёный индикатор "Поддержание температуры".

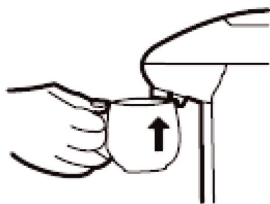
Повторное кипячение

Чтобы снова вскипятить воду, нажмите кнопку "Повторное кипячение", при этом снова загорится индикатор кипячения.

Вы можете наливать воду из чайника-термоса тремя способами:



- автоматический разлив воды: нажмите кнопку "Подача воды".



- разлив с помощью рычажка на носике: нажмите сначала кнопку "Разблокировать" (при этом загорится соответствующий индикатор), затем дотроньтесь чашкой до рычажка под носиком (будьте осторожны, чтобы не обжечься).

- разлив с помощью механического насоса, кнопка которого находится на верхней крышке.

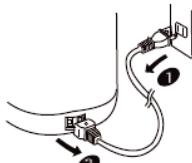
ВНИМАНИЕ:

Когда уровень воды в резервуаре чайника-термоса опустится ниже минимальной отметки, следует незамедлительно отключить прибор от электросети и долить еще воды.

Наполнять не ниже отметки минимального уровня



По окончании использования



Отключите сетевую вилку от электрической розетки, а затем отсоедините шнур от чайника-термоса.

Защита от кипячения при отсутствии воды

Если в резервуаре чайника-термоса нет воды или уровень воды ниже минимальной отметки, то при попытке включить кипячение, питание прибора будет автоматически отключено.

Тем не менее, в режиме поддержания температуры воды, чайник-термос периодически начинает нагревать воду. Если при этом в резервуаре нет воды или уровень воды ниже минимальной отметки, то внутренний резервуар может деформироваться, изменить свой цвет или начать издавать особый запах, а также это может привести к перегоранию предохранителя или даже возгоранию. Чтобы избежать подобных последствий, регулярно проверяйте уровень воды в чайнике-термосе.

ЧИСТКА И УХОД

ВНИМАНИЕ:

Перед тем как приступить к чистке чайника, отключите его от электросети и подождите, пока он остынет.

Чистка корпуса и крышки



Протирайте поверхность корпуса и крышки влажной тканью.

Запрещается мыть чайник-термос под краном или в посудомоечной машине.

Запрещается использовать растворители, спирт, бензин и другие агрессивные вещества для чистки поверхности прибора.

Запрещается сушить чайник-термос с помощью фена.

Чистка внутреннего резервуара

Протирайте внутренний резервуар влажной губкой.

Запрещается использовать острые предметы или жесткие щетки для чистки внутреннего резервуара.

Очистка от накипи

Поскольку качество воды в разных регионах разное, на дне внутреннего резервуара может образоваться накипь. Толстый слой накипи приводит к появлению шума при нагреве воды, увеличению потребления электроэнергии, а также к изменению цвета поверхности внутреннего резервуара или даже его повреждению. Рекомендуется проводить очистку прибора по мере образования накипи, но не реже, чем один раз каждые 3 месяца. Для чистки от накипи рекомендуется использовать лимонную кислоту или специальные составы для бытового применения.

1. Залейте во внутренний резервуар лимонную кислоту (из расчета 20 г лимонной кислоты на 1 л воды).
2. Долейте необходимое количество холодной воды до максимальной отметки и перемешайте раствор.
3. Подключите чайник-термос к электросети. Когда прибор вскипит воду, то перейдет в режим поддержания тепла. Откройте крышку и, если на стенках или дне внутреннего резервуара осталась накипь, закройте крышку и нажмите кнопку "Повторное кипячение".
4. Отключите прибор от электросети, откройте и отсоедините крышку. Слейте воду с уксусной кислотой через специальную выемку.
5. Залейте в чайник-термос холодную воду и вскипятите ее, как обычно. Слейте воду, чтобы устранить запах лимонной кислоты.

ВНИМАНИЕ:

При использовании любого препарата от накипи следуйте прилагаемой к нему инструкции, а также убедитесь в том, что он безвреден для здоровья.

Хранение

Храните чайник-термос в сухом прохладном месте. Перед тем как убрать чайник-термос на хранение, слейте из него воду, проведите его чистку и полностью просушите.

ВОЗМОЖНЫЕ НЕПОЛАДКИ И СПОСОБЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Следующие неполадки вы можете устранить сами:

Неполадка	Возможная причина	Способ устранения
Вода не кипятится/не нагревается.	Шнур питания не подсоединен к розетке либо к прибору, либо контакты неплотные.	Подсоедините шнур питания правильно и убедитесь, что контакты плотные.
В воде оседают белые хлопья.	Используется вода с большим содержанием минеральные веществ, что приводит к образованию накипи.	Проведите процедуру очистки внутреннего резервуара от накипи.
От воды исходит необычный запах.	Во время первого использования вода может издавать запах пластика.	Следуйте рекомендациям по первому использованию прибора.
Вода наливается неравномерно.	1.Засорился фильтр на дне сосуда. 2. В насосе скопились пузырьки воздуха.	1. Почистите фильтр щеткой. 2. Откройте крышку и закройте ее снова.
Горячая вода вытекает сама по себе	Уровень воды выше максимальной отметки.	Слейте воду до отметки максимального уровня воды.
Внешняя поверхность прибора сильно нагревается.	Во время работы прибора его поверхность может нагреваться до 65°C, если в помещении высокая температура.	Это не является неисправностью.

БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ



Ваше устройство спроектировано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые можно утилизировать и использовать повторно.

Если товар имеет символ с зачеркнутым мусорным ящиком на колесах, это означает, что товар соответствует Европейской директиве 2002/96/ЕС.

Ознакомьтесь с местной системой раздельного сбора электрических и электронных товаров. Соблюдайте местные правила.

Утилизируйте старые устройства отдельно от бытовых отходов. Правильная утилизация вашего товара позволит предотвратить возможные отрицательные последствия для окружающей среды и человеческого здоровья.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Напряжение питания: 220-240 В

Частота тока: 50 Гц

Максимальная потребляемая

мощность: 900 Вт

Мощность в режиме поддержания

тепла: 45 Вт

Максимальный объем: 5 л

Габаритные размеры: 290x200x370 мм

ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ

Товар сертифицирован. При отсутствии копии нового сертификата в коробке спрашивайте копию у продавца.

Товар соответствует требованиям нормативных документов:

ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»;

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».

Полную информацию о сертификате соответствия вы можете получить у продавца или на сайте www.supra.ru.



Изготовитель: СУПРА ТЕХНОЛОДЖИ ЛИМИТЕД
КНР, Гонконг, Квинз Роуд Централ, 222, Кай Вонг
Коммерсиал Билдинг, ЛГ2/Ф., комната 2.

Сделано в Китае.

Manufacturer: SUPRA TECHNOLOGIE LIMITED
Room 2, LG2/F, Kai Wong Commercial Building,
222 Queen's Road Central, HONG KONG.
Made in CHN.

Импортер/организация, уполномоченная
на принятие претензий на территории России:
ООО «СЕРВИС-ВИП». 144009, Московская область,
г. Электросталь, ул. Корнеева, д. 6Б, оф. 203.

** Данные могут быть изменены в связи со сменой
изготовителя, продавца, производственного филиала,
импортера в РФ. В случае изменения данных
актуальная информация указывается на дополни-
тельной наклейке, размещенной на упаковке
изделия.*

Дата производства указана на упаковке
и/или изделия.

Срок службы изделия – 3 года.

Гарантийный срок – 1 год.

Гарантийное обслуживание осуществляется со-
гласно прилагаемому гарантийному талону. Гаран-
тийный талон и инструкция по эксплуатации явля-
ются неотъемлемыми частями данного изделия.

СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Благодарим вас за приобретение продукции, вы-
пускаемой под торговой маркой **SUPRA**. Мы рады
предложить вам изделия, разработанные и изго-
товленные в соответствии с высокими требования-
ми к качеству, функциональности и дизайну.

В случае если ваше изделие марки **SUPRA** будет
нуждаться в техническом обслуживании, просим
вас обращаться в один из авторизованных сервис-
ных центров (далее – АСЦ). С полным списком АСЦ
и их точными адресами вы можете ознакомиться
на сайте www.supra.ru.

SUPRA

SUPRA.RU